

**PRIX DE L'ABONNEMENT.**  
Edition Quotidienne.

Un An 6 Mois 3 Mois 1 Mois

POUR LES ETATS-UNIS.....\$12.00 \$6.00 \$3.00 \$1.00

POUR L'ETRANGER.....\$15.15 \$7.55 \$3.75 \$1.25

Les abonnements se paient d'avance.

**Le Numéro**  **Cinq Sous**

**PRIX DE L'ABONNEMENT.**  
Edition Hebdomadaire.

Un An 6 Mois 3 Mois 1 Mois

POUR LES ETATS-UNIS.....\$3.00 \$1.50 \$0.75 \$0.25

POUR L'ETRANGER.....\$4.00 \$2.00 \$1.00 \$0.35

Les abonnements datent du 1er et du 15 de chaque mois.

# L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE, LITTÉRAIRE.

PRO ARIS ET FOCS

SCIENCES, ARTS.

Journal Français Quotidien

NOUVELLE-ORLEANS, SAMEDI MATIN, 12 JANVIER 1901.

Fondé le 1er Septembre 1827

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., LIMITED.  
BUREAU: 393 rue de Chartres, Entre Conti et Bienville.  
Entered at the Post Office at New Orleans, La., as Second Class Matter.  
POUR LES PETITES ANNONCES DE DEMANDES, VENTES ET LOCATIONS, ETC., QUI SE FONT AU PRIX REDUIT DE 10 CENTES LA LIGNE, VOIR UNE AUTRE PAGE.

**DEPECHE**  
**Télégraphiques**

TRANSMISES A L'ABELLE  
SERVICE DE LA  
**PRESSE ASSOCIEE**

Service Spécial  
DE TOUTES LES PARTIES DU  
MONDE.

**Nouvelles**  
**Etrangères.**

Beaux de l'Allemagne aux demandes des Etats-Unis.

Berlin, 11 janvier—Il est certain maintenant que l'Allemagne a décliné l'offre faite par les Etats-Unis de soumettre les articles de la convention relative aux indemnités et aux traités commerciaux à une conférence qui aurait lieu à Washington ou ailleurs, mais on croit qu'elle accepte les propositions faites par les Américains en vue d'accélérer les négociations à Pékin.  
Le département des affaires étrangères d'Allemagne a déclaré qu'il avait envoyé une réponse aux demandes des Etats-Unis, mais il n'a pas voulu dire nettement quels en sont les termes, et il a laissé aux autorités de Washington le soin d'en faire la publication. Mais on n'ignore pas que cette réponse n'est pas favorable.  
L'échange de vues entre les différents cabinets est complet maintenant. C'est là une affaire réglée. On ne pense pas d'ailleurs que le gouvernement de Washington attache une grande importance à ce détail.

Résistance à l'invasion dans la colonie d'Orange.

Ville du Cap, 11 janvier—Un petit commando, fort de 200 hommes a traversé la rivière Orange, près de Alival. Il a été arrêté au passage sur l'Alival et dans les districts Wodehause et Barkley par un corps de police et de fermiers à cheval, et a été repoussé avec pertes, mais il tentera de nouveau de traverser la rivière.  
Les dernières nouvelles relatives à Dewet disent qu'il est dans le voisinage de Bothaville. Toutes les localités dans la Colonie d'Orange, le long de la ligne principale du chemin de fer, sont énergiquement maintenues par les Anglais, et les Boers ne semblent pas disposés à les aborder.

**COMMENCEMENT**  
—DE—  
**SOULEVEMENT**  
DANS LA COLONIE DU  
CAP.

Pressé Associé.  
Ville du Cap, 11 janvier—Le navire de guerre anglais Sybil a jeté l'ancre à Lambert et a mis à terre un fort détachement de soldats ainsi que des canons. La troupe, après son débarquement, a commencé à construire des retranchements.  
Le corps principal de Herzig, fort de 700 hommes, avec 2 canons, a traversé les montagnes Boggevoeld; il est probablement maintenant dans le voisinage de Elands Drift, à 50 milles à l'est de Clan William.  
Le but de Herzig semble être de marcher vers Ceres et Worcester. Il y a très peu de passes par où l'on puisse transporter des canons, et il est extrêmement difficile de traverser tout ce pays. Les passes sont étroites et peuvent être facilement défendues.  
Si l'on en croit les nouvelles, un autre corps de 500 Boers est arrivé à la rivière Doorn, à 70 milles au sud de Calvinia.  
Les autorités font tout ce qu'elles peuvent pour faire face aux nécessités de la situation. Les réfugiés de Calvinia et de Clan William se rassemblent sur le chemin de Picquetberg.  
Ils déclarent que grand nombre de blancs pauvres vont rejoindre les Boers. Il en est de même de ceux du voisinage de Clan William et de Malmesburg, qui annoncent ouvertement qu'ils vont rejoindre les envahisseurs.

La vente des Antilles danoises.

Pressé Associé.  
Copenhague, Danemark, 11 janvier—Après une nuit de terribles tentatives, tous les passagers et l'équipage du steamer français Russie ont été sauvés. Hier, durant l'après-midi, la ligne de communication établie entre le steamer et la terre s'était rompue de nouveau. Le dernier message envoyé était ainsi conçu:  
"Il ne nous reste plus absolument rien à manger."

Attaque de Machado dorp.

Pressé Associé.  
Londres, 11 janvier—La dépêche suivante envoyée de Pretoria le 10 par le général Kitchener est arrivée à Londres:  
Les Boers ont attaqué Machado dorp, mais ils ont été repoussés avant l'aube.  
Le commando de Herzig est dans le voisinage de Sutherland, Colombie du Cap. Sottie organise une colonne pour lui barrer le passage.  
Au centre et à l'est les Boers se sont divisés en petits détachements, dont quelques-uns retournent au nord tandis que d'autres se cachent dans les montagnes situées au nord-ouest de Jamestown.

La prétendue tentative d'assassinat contre le prince de Galles.

Pressé Associé.  
Londres, 11 janvier—La base du rapport d'une prétendue tentative d'assassinat contre le prince de Galles paraît être le fait qu'un musicien étranger inoffensif a suivi mercredi dernier le prince qui revenait d'une chasse sur les propriétés du duc de Devonshire. L'étranger s'est mis à courir quand des détectives se sont approchés. Il leur a échappé mais il a été identifié plus tard.

Navfrage sur la rivière de Canton

Pressé Associé.  
Victoria, Colombie Britannique, 11 janvier—D'après des avis reçus par le vapeur Empress of Japan, un bateau à passagers a coulé le 10 décembre sur la rivière de Canton après avoir frappé un écueil.  
Des cinq cents Chinois qui se trouvaient à bord, cent ont été noyés.  
En se portant d'un côté du bâtiment les passagers l'ont fait chavirer.

AVANT PENDANT APRES  
**La Débilité Générale**  
ESSAYEZ LE

**VIN MARIANI**  
Le Tonique Mariani Célèbre dans le monde entier  
POUR LE CORPS ET LE CERVEAU  
Depuis 1863, est recommandé par la Profession Médicale. Ses effets sont immédiats durables efficaces agréables  
Chez les Pharmaciens partout. Refusez les substitutions.

**LE NAUFRAGE**  
—DU—  
**PAQUEBOT FRANÇAIS**  
**RUSSIE.**

Sauvetage émouvant des passagers et de l'équipage.

Pressé Associé.  
Faraman, Bouches-du-Rhône, 11 janvier—Après une nuit de terribles tentatives, tous les passagers et l'équipage du steamer français Russie ont été sauvés. Hier, durant l'après-midi, la ligne de communication établie entre le steamer et la terre s'était rompue de nouveau. Le dernier message envoyé était ainsi conçu:  
"Il ne nous reste plus absolument rien à manger."

**OCASION RARE.**  
**VENTE DE LINGE.**  
On a rarement l'occasion de faire les bargains extraordinaires que nous offrons.  
**20 O/O D'ESCOMPTE**  
sur les Costumes d'Hiver et Pardessus d'Hommes et de Garçons. Les plus beaux costumes que l'on puisse acheter, parfaitement faits, élégants et bien ajustés vont être vendus à 20 0/0 d'escompte pour s'en débarrasser et faire place aux autres. C'est une véritable vente avantageuse. Tous les hommes et garçons ayant besoin d'un costume ou d'un pardessus devraient les voir. Toutes les grandes dames s'attendent. N'attendez pas. Venez immédiatement.  
**H. B. STEVENS & CO., Ltd.**  
—710 & 712—  
**RUE DU CANAL.**  
18 nov—6m—dim mar ven

**Nouvelles Américaines**  
Mort du docteur Gaston.  
Pressé Associé.  
Indianapolis, Indiana, 11 janvier—Le docteur John M. Gaston, qui a occupé pendant plus d'un demi-siècle une place éminente dans la profession médicale d'Indianapolis, est mort aujourd'hui.

**Un Balai Neuf Balaye Bien.**  
Une Nouvelle Maison dans le Commerce des Meubles, notamment  
**La J. Minot Furniture Co.,**  
Situé au Coin des Rues Royale et Ursulines,  
A deux lieues seulement du Marché  
Nous avons un grand assortiment comprenant les marchandises suivantes que nous offrons au public, à bas prix.  
Cette semaine nous offrons un assortiment de salie à manger, en chêne, comprenant un buffet, une table à allonges de 6 pieds, 6 chaises à haute dossier, pour \$19.50.  
Un grand assortiment d'ameublement de salie en chêne, noyer et saule en chêne, noyer et saule.  
Efforts du dernier genre en chêne, noyer, avec plaques en bois et marbre.  
Venez tous examiner notre assortiment, nous sommes certains qu'il plaira aux plus difficiles, quant à la qualité et au prix.  
N'oubliez pas le magasin de  
**"J. MINOT FURNITURE CO.,"**  
COIN ROYALE ET URSULINES,  
Nos vendeurs prennent grand plaisir à vous faire examiner notre établissement et.



CHAS. CIGALE, General Manager.  
17 oct—2m

Condamnation de soldats dans l'île de Cuba.

Pressé Associé.  
Washington, 11 janvier—Des rapports spéciaux émanant du département militaire de Cuba contiennent les procès-verbaux des procès de vingt-deux soldats qui ont été traduits en cour martiale pour ivresse, absence sans permission, faux permis de sortie et autres offenses "préjudiciables au bon ordre et à la discipline militaire."  
Le général Wood a récemment appelé l'attention sur le nombre croissant de méfaits de ce genre, et il a exprimé la conviction que les hommes profitaient de l'article du code prévoyant un licenciement déshonorant après cinq condamnations, par une cour sommaire dans une année, pour sortir de l'armée.  
Dans six seulement des vingt-deux cas en question la peine de licenciement déshonorant a été approuvée. Trois autres soldats avaient été condamnés à cette peine, mais le commandant du département, a révoqué les condamnations à la suppression de paie et à la prison avec travail forcé.

Les obsèques du duo de Saxe-Weimar.

Pressé Associé.  
Weimar, Allemagne, 11 janvier—Les obsèques du grand-duc Charles Alexandre de Saxe-Weimar, qui ont été très imposantes, ont eu lieu aujourd'hui. Des représentants de l'empereur Guillaume et des cours étrangers, ainsi que des délégations militaires et autres y assistaient.

Un bal de Wm Waldorf-Astor.

Pressé Associé.  
New York, 11 janvier—On lit dans une dépêche de Londres au "Journal and Advertiser": Wm Waldorf-Astor a donné un bal, hier soir, dans sa magnifique propriété de Cliveden, sur les bords de la Tamise. C'était l'entrée dans le monde de Miss Pauline Astor et de M. Waldorf Astor, fils.  
On y a beaucoup remarqué l'absence des membres principaux de l'aristocratie qui affluait auparavant dans cette maison, aux soirées musicales qu'elle donnait, soit à Carlton House Terrace, soit à Cliveden. Les principaux invités, cette fois, étaient les membres de la famille W. H. Greenfield que l'on sait très bien avec la famille royale.

La station navale du sud des Etats-Unis sur l'Atlantique.

Pressé Associé.  
Washington, 11 janvier—Le secrétaire Long publie aujourd'hui le rapport de la commission d'officiers de marine relatif à l'établissement d'une station navale sur la côte sud de l'Atlantique, rapport soumis hier et ayant particulièrement trait aux avantages respectifs de Port Royal et de Charleston. La commission recommande Charleston, appuyant son opinion par un long exposé des avantages de cette place sur Port Royal.  
Le contre-amiral Sumner a présenté un rapport dissident dans lequel il se prononce pour le maintien de la station navale à Port Royal.

La dernière victime de l'incendie de l'aie de Rochester.

Pressé Associé.  
Rochester, N. Y., 11 janvier—Hyman Saperstone vient d'expirer à 4 ans. C'est la dernière victime de l'incendie de l'aie, mardi soir.

Mort du général Pinzon.

Pressé Associé.  
New York, 11 janvier—Une dépêche du câble annonce la mort du général Prosperino Pinzon, à Bogota, capitale de la Colombie. Le général Pinzon était né dans l'Etat de Boyaca. Il avait 45 ans. Il a été gouverneur de Boyaca.

Rails enlevés.

Pressé Associé.  
Crawfordsville, Indiana, 11 janvier—Les rails du chemin de fer de Chicago et Southeaster qui traversent la ferme de Wesley Grantham, près de Crawfordsville, ont été enlevés mercredi soir par le sheriff Canine, agissant en vertu d'un ordre du tribunal obtenu par Grantham en 1894.  
Tout le trafic, y compris le service de la poste, s'est trouvé bloqué. Une injonction est demandée contre Grantham.

**Rappelez-vous**  
QU'IL NY A QU'UN MAGASIN.  
POSITIVEMENT PAS DE SUCCURSALES.  
C'EST LE GRAND MAGASIN  
Coin Remparts et Douane.



**The C. N. MAESTRI FURNITURE CO., LIMITED.**  
Le plus grand magasin de Meubles du Sud et celui qui vend le meilleur marché.  
Pour vous en convaincre, venez examiner nos Assortiments de salie, Ameublements de Salon, en noyer, chêne, Bouleau, Acajou et de tous genres. Buffets, Vaisseaux, Bibliothèque, Lits en Fer.  
**NE VOUS TROMPEZ PAS. AUCUNE SUCCURSALE.**  
UN SEUL MAGASIN  
**AU COIN DES RUES REMPARTS ET DOUANE.**  
25 nov—6m

**LA DISCUSSION**  
SUR LE  
**TRAITE HAY-PAUNCEFOTE.**

Pressé Associé.  
New York, 11 janvier—Une dépêche de Londres, à la "Tribune", dit que les négociations sur l'amendement que l'on propose au traité Hay-Pauncefote sont commencées. Mais il ne sera fait rien de sérieux avant que Lord Lansdowne n'ait en l'occasion de soumettre les changements en vue au cabinet, qui ne réunira qu'à la fin de la semaine prochaine.

La Presse ne s'en occupe plus. Le Bureau des affaires étrangères sait que quoi qu'il décide, il sera soutenu par l'opinion publique. Ce qui préoccupe maintenant John Bull, c'est le Sud de l'Afrique où les affaires marchent d'une façon inquiétante. Celles de Chine et du canal de Nicaragua sont reléguées au second rang. Lord Lansdowne ne s'est engagé en aucune façon sur la question du Canal.

Il ne veut la discuter, qu'après avoir consulté le Cabinet. Cependant il y a plus d'espoir qu'au préalable d'arranger l'affaire et de faire accepter les amendements du Sénat. Ceux qui, dans les cercles diplomatiques ont étudié le texte de ces amendements, n'y trouveront aucun obstacle insurmontable.  
Le Bureau des affaires étrangères, disent-ils, est assuré de deux points qui l'intéressent avant tout:  
1o La construction du canal.  
2o L'établissement des règlements en vigueur au canal de Suez.  
Ils allèguent de plus que les fortifications aux extrémités du Canal sont prohibées et que l'Angleterre n'a rien à dire dans le refus des Américains de consulter les autres nations maritimes, puisqu'elle adhère à la convention nouvelle Hay-Pauncefote qui prend la place du traité Clayton-Bulwer.  
C'est l'amendement Davis qui est la cause de tout ce trouble.  
Or, ce qu'il stipule, l'Angleterre se l'est précieusement assuré, par les négociations qu'elle a poursuivies à Cairo. En réalité, elle possède, en Egypte, les pouvoirs que demandent les Américains en droit.

Reunion des vétérans confédérés à New York.

Pressé Associé.  
New York, 10 janvier—Le camp des vétérans confédérés de New York donnera son 11me banquet annuel à la mémoire de Robert E. Lee, au Waldorf-Astoria, le 18 janvier.  
L'évêque Thomas U. Dudley de Kentucky, répondra au toast porté à la mémoire de Robert E. Lee. Edwin B. Hay, de Washington parlera aussi, à la fin du repas.  
L'Iowa et le Philadelphie.

Pressé Associé.  
New York, 11 janvier—Le correspondant du "Herald" à San Salvador annonce l'arrivée du navire de guerre des Etats-Unis Iowa et du croiseur Philadelphia. Les deux navires se rendent au sud. La colonie américaine d'ici fera une chaude réception aux officiers de ces deux vaisseaux.

**MATHUSHEK**  
**Damp Proof Pianos**

Are built to stand the strain of damp atmosphere. They last longer in this climate than any other piano made. We sell them on cash or time payments as you like. x x x x x

**PHILIP WERLEIN, LTD.**  
614-616 Canal Street.